

Trên đây Bộ quy định một số điểm chính nhằm hướng dẫn thi hành thông tư Thủ tướng Chính phủ về tổ chức, quản lý và kinh doanh máy bơm nhỏ tưới ruộng. Các tỉnh căn cứ tinh thần thông tư này và kinh nghiệm của địa phương vạch kế-hoạch thi hành. Chậm nhất đến cuối tháng 3-1961 hình thành tổ chức Đội máy bơm. Trong quá trình thực hiện có gì khó khăn và có kinh nghiệm báo cho Bộ biết để giải quyết, bổ sung và để chuẩn bị tiến tới có một điều lệ chính thức về tổ chức, quản lý và kinh doanh máy bơm nhỏ tưới ruộng.

Hà nội, ngày 23 tháng 3 năm 1961

K.T. Bộ trưởng Bộ Thủy lợi và Điện lực

Thư trưởng

TRẦN QUÝ KIẾN

BỘ Y TẾ

QUYẾT ĐỊNH số 290-BYT/QĐ ngày 25-3-1961 tạm thời thành lập Vụ Huấn luyện trực thuộc Bộ Y tế

BỘ TRƯỞNG BỘ Y TẾ

Căn cứ luật tổ chức Hội đồng Chính phủ do lệnh số 18-LCT của Chủ tịch nước Việt nam dân chủ cộng hòa công bố ngày 26 tháng 7 năm 1960;

Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Tổ chức cán bộ Bộ Y tế và có sự thống nhất ý kiến với Bộ Nội vụ, sau khi được Thủ tướng Chính phủ thông qua tổ chức cơ quan của Bộ Y tế;

Xét nhu cầu công tác cần thiết trong khi chờ đợi nghị định chính thức của Thủ tướng Chính phủ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. — Tạm thời thành lập Vụ Huấn luyện trực thuộc Bộ Y tế.

Điều 2. — Vụ Huấn luyện có nhiệm vụ;

— Tổ chức và chỉ đạo thực hiện kế hoạch đào tạo cán bộ chuyên môn từ sơ cấp đến cao cấp; bồi túc văn hóa, chính trị và nghiệp vụ cho các loại cán bộ của ngành.

Điều 3. — Lãnh đạo Vụ gồm có Vụ trưởng và một hoặc hai Vụ phó giúp việc.

— Tổ chức Vụ Huấn luyện gồm có:

- a) Phòng Giáo dục
- b) Phòng Tự thư.

Điều 4. — Chánh văn phòng, Vụ trưởng Vụ Tổ chức cán bộ Bộ Y tế chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà nội, ngày 25 tháng 3 năm 1961

K.T. Bộ trưởng Bộ Y tế

Thư trưởng

NGUYỄN ĐỨC THẮNG

QUYẾT ĐỊNH số 291-BYT/QĐ ngày 25-3-1961 sát nhập Viện Vi trùng và Viện Vệ sinh thành Viện Vệ sinh dịch tễ học trực thuộc Bộ Y tế.

BỘ TRƯỞNG BỘ Y TẾ

Căn cứ luật tổ chức Hội đồng Chính phủ do lệnh số 18-LCT của Chủ tịch nước Việt nam dân chủ cộng hòa công bố ngày 26 tháng 7 năm 1960;

Căn cứ nghị định số 532-BYT/NĐ của Bộ Y tế ngày 30 tháng 6 năm 1959 về việc thành lập Viện Vệ sinh và quyết định số 302-BYT/QĐ của Bộ Y tế ngày 15 tháng 6 năm 1960 về việc chấn chỉnh tổ chức Viện Vi trùng;

Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Tổ chức cán bộ Bộ Y tế và có sự trao đổi thống nhất ý kiến với Bộ Nội vụ, sau khi được Thủ tướng Chính phủ thông qua về tổ chức cơ quan Bộ Y tế;

Xét nhu cầu công tác cần thiết trong khi chờ đợi nghị định chính thức của Thủ tướng Chính phủ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. — Sát nhập Viện Vi trùng và Viện Vệ sinh thành Viện Vệ sinh dịch tễ học trực thuộc Bộ.

Điều 2. — Viện Vệ sinh dịch tễ học có nhiệm vụ:

— Nghiên cứu khoa học kỹ thuật để cải tiến điều kiện vệ sinh, chủ yếu là: ăn, ở, uống, làm việc cho từng giới, từng loại nghề nghiệp; nghiên cứu các loại vi sinh vật gây bệnh ở xứ ta, sản xuất sinh vật phẩm (vắc-xin, Ang-ti-den, sê-rom) để phòng dịch chống dịch.

— Tham gia đào tạo và bồi túc cán bộ chuyên khoa vi trùng, vệ sinh và dịch tễ học.

Điều 3. — Lãnh đạo Viện gồm có Viện trưởng và một hoặc hai Viện phó giúp việc.

— Tổ chức Viện Vệ sinh dịch tễ học gồm có:

1. Phòng tổ chức cán bộ.
2. Phòng hành chính quản trị
3. Phòng vệ sinh công cộng.
4. Phòng vệ sinh thực phẩm.
5. Phòng vệ sinh lao động.
6. Phòng sinh lý.
7. Phòng dịch tễ.
8. Phòng vi trùng.
9. Phòng siêu vi trùng.
10. Phòng sản xuất.

Điều 4. — Nghị định số 532-BYT/NĐ của Bộ Y tế ngày 30 tháng 6 năm 1959 về việc thành lập Viện Vệ sinh và quyết định số 302-BYT/QĐ của Bộ Y tế về việc chấn chỉnh tổ chức Viện Vi trùng không còn hiệu lực kể từ ngày ban hành quyết định này.

Điều 5. — Chánh văn phòng, Vụ trưởng Vụ Tổ chức cán bộ Bộ Y tế, Viện trưởng Viện vệ sinh, Viện trưởng Viện Vi trùng chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà nội, ngày 25 tháng 3 năm 1961

K.T. Bộ trưởng Bộ Y tế

Thư trưởng

NGUYỄN ĐỨC THẮNG